奮鬥勤學成功模範青年
華裔醫科助教雷震寰
榮獲獎學金七萬五千

（雲訊）據卑詩省人壽保險協會報告，雲埠出生華裔的醫學博士雷震寰（DR. THOMAS LOUIE）現年卅四歲，現任溫地辟埠曼省大學醫學院助理教授，榮獲頒得一項醫藥獎學金七萬五千元，三年爲期，他是一位傳染病學專科實習醫生。

加拿大人壽保險協會頒給獎學金，該協會代表加拿大一百二十七家人壽保險公司，每年頒給全加醫學院研究或任教醫學天才人士獎學金。

此項頒發獎學金，自一九四九年開始發給，已共發給二百二十五萬元。

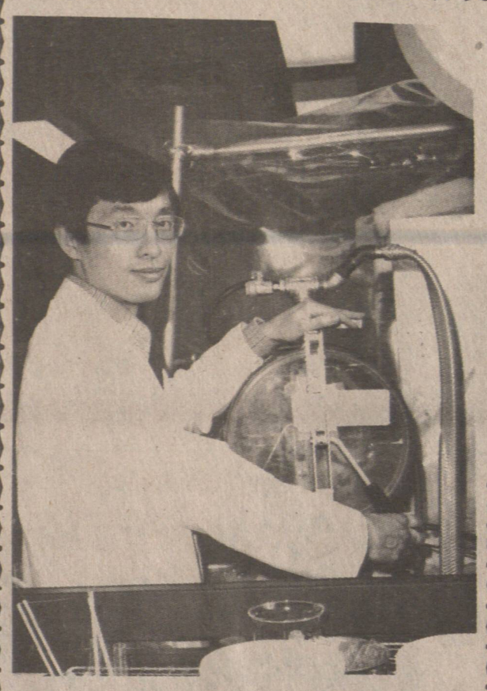
雷震寰博士指出傳染病仍爲世界上最普通惹起死亡的病症。

他於一九六六年畢業亞省大學，榮獲醫學博士銜，隨在雲埠中央醫院任實習醫生，後在卡技利受到訓練，一九七三至一九七五年服務美國羅省加州大學傳染病療養院研究院士，其後在波士頓新英倫醫學中心醫院再受訓練，隨在波士頓杜天治大學任教，同時在波士頓多家醫院工作，一九七八年返加，担任現職至今。

榮獲加拿大各種獎學金最高額七萬五千元的雷博士及其夫人有一個男孩，家庭美滿，夫人係護士。

雷博士之四兄雷震廷（NORMAN LOUIE）是現在雲市開業的一位華人醫生，

雷家兄弟六人，多係醫生，雷家兄弟之成就誠爲華裔之光。



Dr. Thomas Louie, shown in his laboratory at the University of Manitoba's department of medicine where he is an assistant professor, has been awarded a medical scholarship worth $75,000 over a three-year period by The Canadian Life Insurance Association.

Louie's area of specialization is infectious diseases, with a sub-specialty of intra-abdominal infections. Louie's research is directed towards the study and identification of the roles of various organisms present in the body which cause certain aspects of these infections.

This knowledge may aid in the development of new antibiotics to combat such infections, as well as improving treatment outcome.

美黑豹黨領擬來加

（溫太華加新社電）據加政府移民部發言人稱，移民部正在進行調查加拿大應否授權准許前黑豹黨領袖依列治卡拉化及馬克思主義教授安德根特夫蘭克訪問加國入境。

移民部發言人表示他倆必需通過騎警安全檢查批准，及移民部檢討，才批准他倆於六月二十七日入境到多倫多埠向一家教會講道。

前黑豹黨領今年四十四歲，曾於一九六八年犯黑豹黨與警方槍戰案，三次被控擬企圖謀殺案，犯毆打強姦刑案紀錄，持危險武器謀殺毆打等，兩名多倫多埠政治家促政府禁止他入境來加，馬克思主義教授案則另有不同情況。

基督教與中國出版

（印第安那州訊）美國聖母大學三位學者編著的「基督教與中國」，已經由聖母出版社出版。

編者爲詹士懷德克博士，諾曼朱加篤及邵耀明。

這本書是一九七七年聖母大學舉行中國宗教會議時發表的論文集。

汽車局發私人車牌

（域多利訊）據省府運輸交通公路廳汽車組報告卑詩省居民有車階級者必須於一九七九年七月三日開始訂定私人個人的數目汽車牌，申請表歡迎索取，詳細說明辦法內容，各申請表均向汽車局申請，包括汽車局委派授權的經紀及政府代理人，有汽車局監督辦事處發回收條，每申請書有五個英文字母或數字，只有數字則不能接納。

初次費用七十五元，批准後有效期五年，牌照費除外。

夏令駕車安全第一

（域多利訊）據運輸交通公路廳汽車局報告夏令到臨，安全第一，汽車應首先經修車廠檢驗安全，修理損壞部份，避免憂慮麻煩，要另配有額外多餘的車輪胎，時常携備手電筒，救急箱，滅火器等，以備急需，忽忘記太陽眼鏡，地圖，日記拍紙部，鉛筆或筆，對旅行很便利，不可放阻礙視線的東西於車內，只有數字則不能接納。

法界佛教大學圖書館歡迎各方捐贈書刊

（本埠訊）萬佛城之法界佛教大學。係中美佛教總會所創立。爲全美首創之佛教大學。設有佛學院、文理學院、藝術學院及譯學院等。其宗旨爲向西方世界弘揚大乘佛法及中華傳統文化。並加以保存。藉以促進世界文化之交融。增進人類之相互瞭解。而維持世界之永久和平。法界佛教大學已有一所頗具規模之圖書館。現正加以充實。尤以中文書刊最爲需要。希望各界熱心人士。大力捐贈。共襄盛舉。使法界佛教大學圖書館。成爲內容最充實、設備最完善之圖書館。如蒙惠賜書刊。請逕寄至下列地點：

三藩市金山寺：
Gold Mountain Monastery
1731, 15th St., S.F., Ca. 94103
Tel. (415)861-9672

萬佛城：
Dharma Realm University
Dept. B. Talmage, Ca. 95481
Tel. (707)462-0939

藝術聯會書展籌欵

（雲訊）雲埠煤氣鎮水街三六七號加拿大藝術家聯盟會，定期舉行書展籌款。

七月三十一日至八月十一日，畫家利加拉費士人像展覽。

八月十四至八月二十五日，畫家史迪芬利士德展出一九三八年至一九七九年作品。

八月二十八日至九月十一日夏令畫展，歡迎各界人士依時參加。

火車出軌村民疏散

（古壁省西布羅馬電）一列火車出軌後憂慮發生爆炸，此間鄉村約二百名村人疏散，離家兩天。

消防隊員及加拿大太平洋鐵路公司員工開始清理起火後之善後工作，五列火車出軌與運輸貨車在此間相撞，此處位於滿地可以東七十五公里，在於占壁

中華會館祝加國慶
僑社商號踴躍贊助

（雲訊）本埠中華會館，定七月一日慶祝加拿大國慶日，華埠巡遊，聯合聚餐，遊藝節目，多彩多姿，該日華埠喜氣洋洋，及旗幟飄揚，以此次慶祝開支龐大，該會執事多人，特於昨日拜訪華埠各商號，並蒙各界鼎力贊助，樂捐經費計有廣同，永興，大華，利僑，元豐，廣興，泰興，元昌（以上各一百元）。鑽石樓，昌隆肉鋪，美心餅家，德記餐館，龍鳳餅家，安安餐室，片打海鮮。利僑鷄舖，福華，聯昌，大昌，緬大藥房，賽路銀行，滿地可銀行（以上各五十元）。福利隆，羊城小館（以上各四十元）。聯合鐵行，喜萬年酒家，佳棧燒臘，長城，香港市場，南興行（以上各三十元）。中國粮油，均安號，華記菓欄，力士瓜菜行，華安，華僑之家，馮瑞祥先生，市丹佛旅館，高雅理髮高廖盛炤先生，多喜，龍記，利口福，巴公園，新樂實業（以上各二十元）。銀龍，兆豐，朱炎理髮，時信貿易，瑋香館（以上各十元）香港理髮，肇利，金屋電髮，美麗理髮（以上各五元）。又該會收到樂助餐費計有：昭倫公所五十元，林西河總堂二十五元，鄭象陽總堂二十五元。僑聲日報二十四元。尚有其他捐助芳名容後續報。

卡城出售北方鹿肉

（卡技利加新社電）此間超級市場出售烤鹿肉，大受市民歡迎，價錢平，比牛肉平二分一或平三分二，經濟抵食。

卡技利埠活活公司出售鹿肉，但供應來源有限，每年只一次或兩次而已，愛斯基摩人供應出售。

鹿肉由北部冰霜運來，中等每磅肉餅售價一元一毛九，鹿扒每磅二元五毛九，牛肉價錢貴，每磅達四元。

『吹脹影集』絕技着陸鴨肚朝天

怪事年年有，沒有今年多，這樣的飛機失事可眞够新鮮！「域多利飛行俱樂部」的一架小型施士娜一八〇式練習飛行機，前天星期日在交域陳機場着陸地突然來一個「鴨肚翻身」的絕招，肚肚朝天，够晒驚險絕技，而卅二歲的駕駛人威康羅拔士頓與廿五歲的同伴阿莉遜小姐，竟都安然無恙，眞係大命之至。圖爲騎警（右）及調察員（左）檢查該隻「鴨肚朝天」的飛機。

Turn for the worse

母親多迫兒童進食

（溫地辟加新社電）點問頓兒科醫生亞靈仁鍾士昨在此間舉行的加拿大公共衛生協會年會發表演講，他講述兒童營養，食慾統制，及餵兒童食物等各項問題，他謂甚多爲人母親者迫使兒童進食，餵他們吃東西，以食料塞入兒喉童內，使他們進食。

家庭醫生時常聽見爲母親者控訴，兒童不合作，不進食，只是玩耍。

勞長求澄清難民案

（域多利加新社電）卑詩省勞工廳長艾倫威康士昨稱，加國聯邦政府必需澄清其接受難民之政策。

勞長表示加京要求增加難民入境來加數字，但却未有說明大綱，或若干難民來加。他又稱，入境來加難民，居卑詩省者人數，只佔百分之六。

雲東文化中心節目

（雲訊）雲東區文化中心從七月十一日星期三下午八時半開始公演名劇，直至八月四日，逢星期一至星期六晚八時半上演，票價，星期一至星期四六元，星期五及星期六七元。

「標利主教上戲場」上演三星期半之久。

城埠一女子被謀殺

（域多利加新社電）卑詩高等法院審訊一宗第一等級謀殺案，死者之兩名兒女告訴柏文雜役羅拔卜奇夫婦有關女子珍妮絲科比士被勒斃事，遂往該死者之文房，發覺死者已被勒斃。

兇手爲二十歲之美國羅省人唐美勞斯，一九七八年五月十四日雜役夫婦發覺死者屍體臥於睡房地板上，死者兩手被反綁，一隻脚綁於頸部，以十二寸電線綁住。

病理學家稱死者手臂部有針痕，死者在陽台種植有大麻毒品植物。

此案仍繼續審訊中。

加拿大郵政

郵局從一九七九年七月一日起改用公制

計重制度更改—但是基本郵資照舊

寄加拿大及美國：

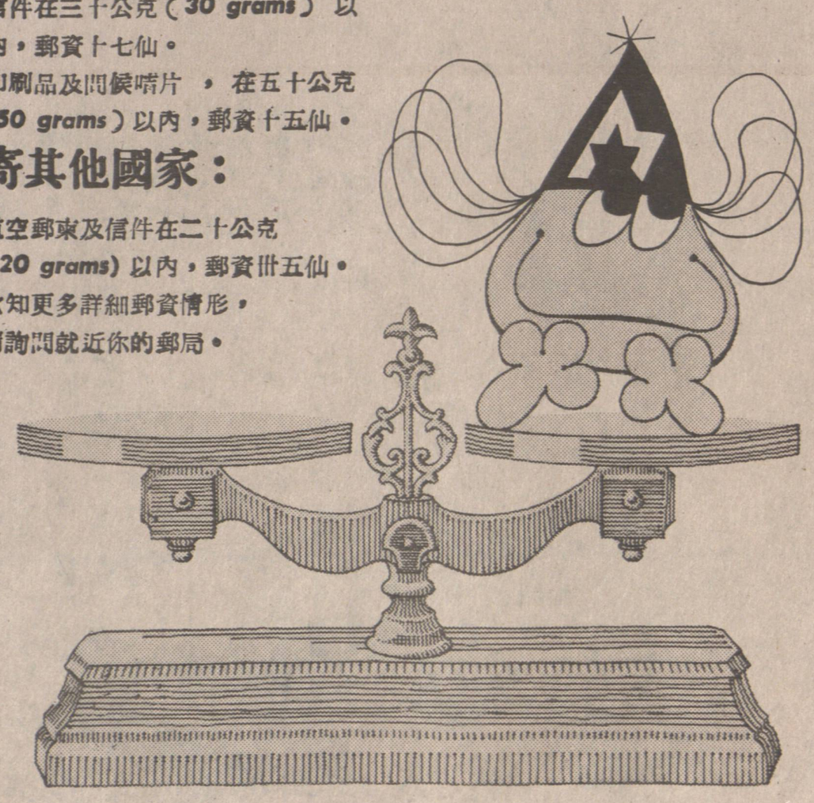
信件在三十公克（30 grams）以內，郵資十七仙。

印刷品及問候啫片，在五十公克（50 grams）以內，郵資十五仙。

寄其他國家：

航空郵柬及信件在二十公克（20 grams）以內，郵資卅五仙。

欲知更多詳細郵資情形，請詢問就近你的郵局。



加拿大
Canada

THE HOLLIDAY COMPANY 溫哥華假日旅行社
4277 KINGSWAY, BURNABY, B. C.

欲知詳情請電話 437-4751 星期一至六

三藩市，羅省，狄士迪樂園，聖地牙哥十日巴士旅遊。出發：六月三十日，七月二十一日，八月十一日。

加，美東岸十五日飛機旅遊團，九月七日出發，暢遊多倫多，渥太華，滿地可，古壁，紐約，華盛頓，尼加拉瀑布等名勝地，包機票，早餐，火車票，旅遊車，導遊等。

美，加果園勝地四日遊，出發日期六月二十三日，七月二十日

李糯賭城七日巴士遊出發七月二十八日，十月二十七日

拉斯維加斯賭城四日豪華飛機旅行團出發日期：九月二十三日，十一月二十五日

西雅圖，砵侖三日購物旅遊十月六日出發

美國西岸十六日豪華巴士旅遊，遍遊九個不同城市，八月十八日出發。

每月均有特別華人旅遊團出發，有華語領隊，服務週到，歡迎僑胞來電諮詢。

EDMONTON ALBERTA
Sun Life of Canaoa Requires
Asisistant Sales Manager
And Sales Agent
CHINESE AND ENGLISH LANGUAGE PREFER
PLEASE CONTACT:
Lee C. Y. Chan
2430 Imperial Building
Edmonton, Alberta
(403) 423-5545

點問頓太陽人壽保險公司

宜請一位營業部副經理或燕梳經紀必須精通中英語，請與陳先生接洽，地址電話上列。

請企檯

亞省中西餐館聘企檯，高薪，包食宿，來回機票，請在(604)872-7030麥太

請男女企檯中西廚數人電話 112-567-2369